

Sección 1: Identificación del Producto Químico y de la Empresa

Identificación del producto químico: Indicador de PH de rango extendido

Usos recomendados: Determinación de PH en muestras de agua

Restricciones de uso: mediciones de PH

Nombre del proveedor: Hanna Instruments Equipos LTDA. Chile

Dirección del proveedor: Lo Echevers 311, Quilicura, Santiago

Número de teléfono del proveedor: 228625700

Número de teléfono de información toxicológica en Chile: (56) 227771994 (Corporación de Integración en Red de Toxicología Humana, Ambiental y de Materiales Peligrosos Rita Chile)

Dirección electrónica del proveedor: Soporte@hannachile.com

Sección 2: Identificación de los Peligros

Clasificación según SGA:

Clasificación:

Corrosivo para los metales (Categoría 1)

Corrosión cutánea (Categoría 1A)

Irritación ocular (Categoría 2)

Líquidos inflamables (Categoría 2)

Indicaciones de Peligro

H-225: Líquidos y vapores muy inflamables

H-290: Puede ser corrosivo para los metales

H-319: Provoca irritación ocular grave

H-314: Provoca quemaduras graves en la piel y corrosión ocular grave

Consejos de Prudencia (Prevención)

P-202: No manipular antes de haber leído y comprendido todas las precauciones de seguridad

P-210: Mantener alejado del calor/de chispas/de llamas al descubierto/de superficies calientes. No fumar

P-273: No dispersar en el medio ambiente

P-280: Usar guantes/ropa de protección/equipo de protección para los ojos/la cara

Consejos de Prudencia + Respuesta

P-308+313: En caso de exposición demostrada o supuesta: Consultar a un médico

Etiqueta SGA

Palabra de Advertencia:



Clasificación específica:	Peligro
Distintivo específico:	N/A
Descripción de peligros:	Nocivo por ingestión. Tóxico en contacto con la piel. Nocivo por inhalación. Puede causar daño a los órganos por exposición prolongada o repetida. Nocivo para los organismos acuáticos, con efectos nocivos duraderos
Otros peligros:	Sobre la base de los datos disponibles, el producto no contiene sustancias PTB o vPvB en porcentaje \geq al 0,1%. El producto no contiene sustancias con propiedades de alteración del sistema endocrino en concentración \geq 0,1%.

Sección 3: Composición/información de los componentes

En el caso de una sustancia

- ❖ Denominación química sistemática:
- ❖ Nombre común o genérico:
- ❖ Número CAS:
- ❖ Rango de concentración:

Si tiene componentes peligrosos

- ❖ Denominación química sistemática:
- ❖ Nombre común o genérico:
- ❖ Rango de concentración:

En caso de una mezcla:

	Componente 1	Componente 2	Componente 3
Clasificación SGA	CE 203-473-3	CE 200-578-6	N/A
Denominación química sistemática	N/A	N/A	N/A
Nombre común o genérico	Etilenglicol	Etanol	N/A
Rango de concentración	>9%-<25%	9%>-<30%	N/A
Número CAS	107-21-1	64-17-5	N/A

Sección 4: Primeros auxilios

Inhalación: Cambie de dirección para respirar aire fresco. Si es necesario aplique reanimación boca a boca o ventilación mecánica. Acudir al médico

Contacto con la piel: Quítese la ropa contaminada inmediatamente (deséchela con seguridad). Lávese la piel con abundante agua y jabón

Contacto con los ojos: Enjuague con bastante agua por unos 15 min, manteniendo los párpados abiertos. Si la molestia persiste obtenga atención médica

Ingestión: Si la víctima aun esta consiente, hágalo beber mucha agua, inducir el vómito, administrar carbón activado (20-40 g en el 10% estiércol líquido). Consultar inmediatamente a un médico.

Efectos agudos previstos: Quemaduras graves, irritación de ojos, de piel o de vías respiratorias, asfixia, mareos, dolor de cabeza, ansiedad, inconsciencia, náuseas, vómitos, etc., sufridos desde unos segundos hasta unos minutos después de la exposición.

Efectos retardados previstos: alergias, asma, enfermedades y lesiones respiratorias, enfermedades y lesiones del sistema reproductor, alteración del sistema hormonal, cáncer, etc. Aparecen unos días, meses o incluso años después de la exposición y, en general, tras una exposición continuada a dosis bajas de las sustancias químicas peligrosas que componen los productos tóxicos.

Síntomas/ efectos más importantes: Intoxicación

Protección de quienes brindan los primeros auxilios: Guantes de neopreno o caucho, anteojos contra salpicaduras, mascarilla con filtro químico, overol de caucho resistente a sustancias químicas

Notas especiales para un médico tratante: Se recomienda la observación y evaluación médica en todos los casos de ingestión y exposición ocular, así como de inhalación y exposición cutánea sintomática, además de ser posible llevar consigo muestra de la sustancia

Sección 5: Medidas para la lucha contra incendios

Agentes de extinción: Dióxido de carbono, polvo químico seco, espuma

Agentes de extinción inapropiados: A base de agua

Productos que se forman en la combustión y degradación térmica: Gases nitrosos

Peligros específicos asociados: inflamable. Desarrollo de gases o vapores de combustión peligrosos en caso de incendio, la sobrepresión formada por la descomposición puede causar explosión de recipientes.

Métodos específicos de extinción: Evacuar o aislar el área de peligro. Eliminar todos los materiales combustibles de la zona. Restringir el acceso a personas innecesarias y sin la debida protección. Ubicarse a favor del viento. Usar equipo de protección personal. Refrigerar los contenedores con agua en forma de rocío, si los contenedores están cerrados, retirarlos del área de peligro

Precauciones para el personal de emergencia y/o los bomberos: El personal calificado debe ingresar al sector afectado con ropa especial para combatir incendios (Ropa especial, equipo de respiración autónoma, con presión positiva y lentes de seguridad con protección lateral)

El agua de extinción contaminada debe eliminarse de acuerdo con las regulaciones locales

Sección 6: Medidas que se deben tomar en caso de derrame accidental

Precauciones personales: Acercarse con cautela al lugar del hecho, no inhalar vapores, evitar contacto con la sustancia, limpiar la zona afectada con materiales absorbentes, garantizar el suministro de aire fresco en las habitaciones cerradas, tomar medidas para evitar la carga electrostática

Equipo de protección: Guantes de caucho o neopreno, antiparras, ropa de seguridad (overol) y mascarilla con filtro químico mixto de ser necesaria

Procedimiento de emergencia: Evacuar o aislar la zona de peligro. Evitar en todo momento el contacto directo con la sustancia. Actuar rápidamente con agentes absorbentes (mopa, paños, pala etc.)

Precauciones medioambientales: No permitir que entre en el sistema de alcantarillado, aguas superficiales o subterráneas

Métodos y materiales de contención, confinamiento y/o abatimiento: Recoger la sustancia con mopa, paños, pala y colocarlos en bolsas dentro de recipientes o contenedor, para su posterior desecho de acuerdo a la legislación vigente

Métodos y materiales de limpieza

- ❖ **Recuperación:** La recuperación no corresponde ya que la sustancia ha sido contaminada
- ❖ **Neutralización:** N/D
- ❖ **Disposición final:** De acuerdo a la normativa vigente

Medidas adicionales de prevención de desastres: Preocuparse por orden y la limpieza, además de mantener siempre la sustancia sellada, con su respectiva tapa y distintivos de seguridad

Sección 7: Manipulación y almacenamiento

Manipulación

- ❖ **Precauciones para la manipulación segura:** Usar elemento de protección personal (Guantes de caucho o neopreno, antiparras/careta, overol, calzado de seguridad)
- ❖ **Medidas operacionales y técnicas:** Manipular con precaución
- ❖ **Otras precauciones:** El uso adecuado y mantenimiento del equipo de protección personal
- ❖ **Prevención del contacto:** No manipular innecesariamente, mantener cerrado después de ocuparlo

Almacenamiento

- ❖ **Condiciones para el almacenamiento seguro:**
 - Almacenar separado de sustancias peligrosas
 - Mantener a temperatura ambiente (15-25°C)
 - Mantener el envase bien cerrado
 - Proteja de la luz solar directa y de la humedad
- ❖ **Medidas técnicas:**
 - Almacenar en su envase original
 - No se pueden almacenar indefinitivamente
 - No comer ni beber al manejar este material
 - Lavar manos y cara después de manipular el material
- ❖ **Sustancias y mezclas incompatibles:** N/D
- ❖ **Material de envase y/o embalaje:** Botella de plástico, dentro de caja de cartón

Sección 8: controles de exposición/protección personal

Concentración máxima permisible:

Etanol					
Tipo	Valor	Fuente	Tipo	Valor	Fuente
TWA (8hr)	960 mg/m ³ (500ppm)	Bélgica	TWA (15m)	1920mg/m ³ (1000ppm)	Bélgica
TWA (8hr)	260 mg/m ³ (500ppm)	Holanda	TWA (8hr)	1900mg/m ³ (1000ppm)	Alemania
TWA (8hr)	960 mg/m ³ (1000ppm)	Alemania	TWA (8hr)	9500mg/m ³ (5000ppm)	Francia
TWA (8hr)	1900 mg/m ³	Hungría	TWA (8hr)	9500mg/m ³ (5000ppm)	Rumania
TWA (8hr)	1900 mg/m ³	Rumania	TWA (8hr)	1910mg/m ³ (1000ppm)	España
TWA (8hr)	1920 mg/m ³	Reino Unido	TWA (8hr)	1884mg/m ³ (1000ppm)	USA(ACGIH)
TWA (8hr)	1900 mg/m ³	USA(OSHA)			

Etilenglicol					
TWA (8hr)	52 mg/m ³ (aerosol)	Bélgica	Valor Techo	100 mg/m ³	Canadá
Valor Techo	127 mg/m ³	Canadá	TWA (8hr)	52 mg/m ³ (vapor)	Francia
TWA (8hr)	26 mg/m ³	Alemania	TWA (8hr)	125 mg/m ³ (fume)	Grecia
TWA (8hr)	52 mg/m ³	Hungría	TWA (8hr)	52 mg/m ³	Italia
TWA (8hr)	10 mg/m ³ (aerosol)	Países bajos	TWA (8hr)	15 mg/m ³	Polonia
Valor Techo	100 mg/m ³	Portugal	TWA (8hr)	52 mg/m ³	Rumania
TWA (8hr)	52 mg/m ³	España	TWA (8hr)	52 mg/m ³ (vapor)	Reino Unido

Elementos de protección personal

- ❖ **Protección respiratoria:** trabajar bajo campana de extracción cuando se generen vapores o usar mascarilla con filtro químico mixto
- ❖ **Protección de manos:** Guantes de caucho o neopreno
- ❖ **Protección de ojos:** Antiparras, careta
- ❖ **Protección de la piel y el cuerpo:** Overol de caucho, resistente a sustancias químicas
- ❖ **Calzado de seguridad:** Calzado antideslizante y dieléctrico, resistente a sustancias químicas
- ❖ **Medidas de ingeniería:** Mantener en práctica la higiene industrial (Orden y limpieza), eliminación de desechos. Además, en áreas bajas o confinadas debe proveerse ventilación mecánica. Disponer de duchas y estaciones de lavadojos

Sección 9: Propiedades físicas y químicas

Estado Físico: Líquido

Forma en la que presenta: Líquido

Color: Verde

Olor: Característico

PH A 20°C: 7.2

Punto de fusión/punto de congelamiento: N/A

Punto de ebullición, punto inicial de ebullición y tango de ebullición: >35°C

Punto de inflamación: < 23°C

Límites de explosividad: N/A

Presión de vapor: N/A

Densidad relativa del vapor (aire=1): N/A
Densidad a 20°C: 0.97 g/cm³
Solubilidad(es): Soluble
Coefficiente de partición n-octanol/agua: N/A
Temperatura de autoignición: N/A
Temperatura de descomposición: N/A
Umbral de olor: N/A
Tasa de evaporación: N/A
Inflamabilidad: N/A
Viscosidad: N/A

Sección 10: Estabilidad y reactividad

Estabilidad química: Estable a temperatura y condiciones normales de almacenamiento
Reacciones peligrosas: vapores pueden tener reacciones peligrosas con el aire, riesgo de explosión en contacto con metales alcalinos, percloratos, ácido perclórico, nitratos, amoníaco, agentes oxidantes Fuertes, puede reaccionar fuertemente con ácido clorosulfúrico, hidróxido de sodio, ácido sulfúrico, dicromato de potasio, acetilenos, flúor,
Condiciones que se deben evitar: Fuego, chispas y calor, electrostática
Materiales incompatibles: Ácidos fuertes, amoníaco, líquidos inflamables, plásticos, gomas
Productos de descomposición peligrosos: hidroxiacetaldehído, glioxal, acetaldehído, metano, monóxido de carbono, hidrógeno.

Sección 11: Información toxicológica

Toxicidad Aguda de la mezcla
LD50 oral: 2000 mg/kg
Etanol como sustancia pura
LD50 oral: > 5000 mg/kg rata
LC50 inhalación: 120 mg/L/4h
Etilenglicol como sustancia pura
LD50 oral: >2000 mg/kg rata
LD50 cutánea: 9530 mg/kg conejo
En caso de ingestión: Dolor severo (riesgo de perforación) náuseas, vómitos y diarrea
En caso de contacto con la piel: ligera irritación
En caso de contacto con los ojos: ligera irritación
En de inhalación: ligera irritación
Toxicidad aguda:
, alucinaciones, delirio, entre otros
Más datos: No se puede excluir otras propiedades peligrosas. El producto debe ser manipulado con cuidado habitual al de producto químicos

Sección 13: Información sobre la disposición final

Residuos: Disponer conforme a las regulaciones locales vigentes para este tipo de sustancia, se puede verter el producto por el desagüe

Envase y embalaje contaminados: La eliminación deberá hacerse de acuerdo a la legislación vigente. Nunca reutilice envases vacíos y evitar la contaminación de otras áreas

Material contaminado: La eliminación de estas sustancias deberá hacerse de acuerdo a la legislación vigente y en empresas debidamente autorizados para ello

Sección 12: Información ecológica

No se dispone de datos cuantitativos del efecto ecológico de este producto.

Ecotoxicidad /EC, IC Y LC):

ETANOL

LC50 peces: 14200 mg/L/96h Pimephales promelas

EC50 crustáceos: 14221 mg/L/48h Daphnia Magna

NOEC crónica crustáceos: 9,6 mg/L Daphnia Magna

ETILENGLICOL

EC50 crustáceos: >100 mg/L48h Daphnia Magna

Persistencia y degradabilidad: Rápidamente biodegradable

Potencial bioacumulativo: No se espera Ninguna bioacumulación (log P (o / w <1)

Movilidad en el suelo: N/D

Sección 14: información sobre el transporte

	Modalidad de transporte		
	Terrestre	Marítima	Aérea
Regulaciones	D.S. 298/94 Reglamento de transporte de sustancias peligrosas por calles y caminos	MARPOL 78/73	IATA/ICAO
Número NU	1170	1170	1170
Designación oficial de transporte	Solución de etanol (Alcohol etílico) Clase (3)	Solución de etanol (Alcohol etílico) Clase (3)	Solución de etanol (Alcohol etílico) Clase (3)
Grupo de embalaje/envase	Clase II, Sustancias y preparados con peligrosidad baja	Clase II, Sustancias y preparados con peligrosidad baja	Clase II, Sustancias y preparados con peligrosidad baja

Distintivo según Nch2190:			
Peligros ambientales	N/A	N/A	N/A
Precauciones especiales	Manipular con el habitual cuidado y manteniendo sus respectivos rótulos de seguridad	Manipular con el habitual cuidado y manteniendo sus respectivos rótulos de seguridad	Manipular con el habitual cuidado y manteniendo sus respectivos rótulos de seguridad
Guía GRE2016	127	127	127
Trasporte a granel de acuerdo con MARPOL-73/78 anexo II, y con IBC code:	N/A	N/A	N/A

Sección 15: Información Reglamentaria

Regulaciones nacionales:

D.S. 298/94: Reglamento de transporte de sustancias peligrosas por calles y caminos

Nch 382 of 98: Sustancias peligrosas-termino y clasificación General

Nch 2190 of 93: Sustancias peligrosas – Marcas para información de riesgos

Nch 1411/4: Identificación de riesgos de materiales

D.S.148: Reglamento sanitario sobre manejo de sustancias peligrosas

GHS: Sistema Globalmente Armonizado de Clasificación y Etiquetado de Productos Químicos

Regulaciones internacionales: Directivas CE de la unión europea N° 1907/2006

El receptor debería verificar la posible existencia de regulaciones locales aplicables al producto químico

Sección 16: Otras informaciones

Control de cambios: Han sido realizadas modificación en las siguientes secciones :02-03-14-16

Abreviaturas y acrónimos:

GRE2016: Guía de respuesta en caso de emergencia

TWA: Son un valor medio de exposición durante un turno de 8 horas

Valor techo: Este límite de exposición no debe ser excedido en ningún momento

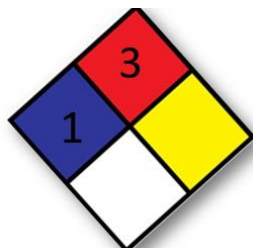
OSHA: Administración de seguridad y salud ocupacional

ACGIH: Conferencia norteamericana de higienistas industriales gubernamentales

LC 50: Concentración Letal Media. Es un parámetro toxicológico que mide la concentración en el aire de una sustancia que mata al 50% de una población de la muestra después de su exposición a la misma.

LD 50: Dosis Letal mediana para la toxicidad aguda por ingestión es la dosis única obtenida estadísticamente de una sustancia de la que cabe esperar que, administrada por vía oral, cause la muerte de la mitad de un grupo de ratas albinas adultas jóvenes en el plazo de 14 días.

Señal de seguridad NCh1411/4:



Fecha de revisión actual: mayo 2023

Advertencias de peligro referenciadas:

Fecha de creación:

Fecha de próxima revisión: marzo 2026

Límite de responsabilidad del proveedor: Este documento no debe ser interpretado como garantía de alguna propiedad específica del producto. Visto que la utilización del producto no puede ser controlada directamente por nosotros, será obligación del usuario respetar, bajo su responsabilidad, las leyes y las disposiciones vigentes en lo que se refiere a higiene y seguridad. No se asumen responsabilidades por usos inadecuados. Ofrezca una adecuada formación al personal encargado del uso de productos químicos

N/A: No aplica

N/D: No determinado

Aplicación: La información contenida aquí se basa en datos considerados precisos. Sin embargo se entregan sin una garantía expresa o implícita

El uso seguro de este producto es responsabilidad y obligación del usuario